

# Las Buenas Noticias

20 y 21 de diciembre de 2025

Cuarto domingo de Adviento

Comunidad Católica de  
La Sagrada Familia  
271 Fourth Street Way  
Fond du Lac, WI 54937  
(920) 921-0580 | hffdl.org

## HORARIO DE MISAS

### Sábado

Sagrada Familia: 4:00 pm  
San Pedro: 4:00 pm  
Santa María: 4:00 pm

### Domingo

Santa María: 7:15 am | 9:00 am | 11:00 am

Sagrada Familia: 8:00 am | 10:00 am  
12:00 pm (Español)  
San Pedro: 8:30 am

Presentación: 7:00 am (Español) | 10:00 am

Nuestro Salvador Resucitado: 10:00 am

Capilla Marian - Dorcas: 5:00 pm

### Día Laborable

Lunes y Viernes | Santa María: 12:00 pm

Lunes - Viernes | Sagrada Familia: 7:00 am

Miércoles | Capilla Marian: 12:00 pm  
Miércoles | Santa María: 6:00 pm  
Viernes | Santa María: 7:00 pm

Sábado | Sagrada Familia: 8:00 am

## CALENDARIO DE RECONCILIACIÓN

### Lunes a Viernes

Después de las 7:00 am misa  
en La Sagrada Familia

### Lunes, Viernes

De 11:15 a 11:45 am en Santa María

### Miércoles

De 11:15 a 11:45 am en Capilla Marian  
5:00 pm en La Sagrada Familia

### Viernes

De 6:15 a 6:45 pm en Santa María

### Sábado

Después de las 8:00 am misa en  
la Sagrada Familia

De 3:00 a 3:45 pm en Santa María

De 3:00 a 3:45 pm en Holy Family

De 3:00 a 3:45 pm en San Pedro

### Domingo

De 9:00 to 9:45 am en Nuestro Salvador

### Resucitado

## CONTACTA CON NUESTRO PERSONAL

Llame a (920) 921-0580

### El Clero

Fr. Ryan Pruess: ext. 601  
Fr. Kevin Durand: ext. 602  
Fr. Matthew Kirk: ext. 603  
Fr. Patrick Behling: ext. 604  
Fr. Fernando Torres: ext. 605

### Nuestro Personal

Angie Bestul: ext. 502  
Sabina Carter: ext. 501  
Valerie Collien: ext. 302  
Erin Cobb: ext. 301  
Terry Drake: ext. 101  
Jacinta Emmer: ext. 204  
Ellen Kant: ext. 105  
Michelle Luttko: ext. 104  
Michelle O'Brien: ext. 401  
Sarah Razner: ext. 201  
Manuel Santos: ext. 306  
Evan Schwalbe: ext. 103  
Eva Thelen Dunphy: ext. 202  
Carmen Valenzuela: ext. 203  
Trisha Zimmerman: ext. 503

## ¡Esta semana es Navidad!

¡La Navidad está a la vuelta de la esquina! Esperamos que nos acompañen a Misa este miércoles y jueves para celebrar el nacimiento de nuestro Señor. Tengan en cuenta que no habrá Misa diaria en la Universidad Marian en Nochebuena ni el 31 de diciembre.

## Nochebuena - Miércoles 24 de diciembre

Santa María: 4:00 pm

San Pedro: 4:00 pm

Sagrada Familia: 4:00 pm; 6:00 pm

8:00 pm. (en español); 22:00 pm

Presentación: 18:00 h

## Día de Navidad - Jueves 25 de diciembre

San Pedro: 8:00 a. m.

Santa María: 8:00 a. m.; 10:00 a. m.

Sagrada Familia: 8:00 a. m.; 10:00 a. m.;

12:00 p. m. (Español)

Presentación: 10:00 a. m.

Nuestro Salvador Resucitado: 10:00 a. m.

## Horario de la oficina parroquial durante las fiestas, se aceptan donaciones el 31 de diciembre

Con motivo de la Navidad y el Año Nuevo, la oficina parroquial permanecerá cerrada los miércoles 24 y 31 de diciembre, y los jueves 25 de diciembre y 1 de enero. Sin embargo, el personal de la parroquia estará en la oficina de 7:30 a. m. a 12:00 p. m. el miércoles 31 de diciembre para recibir las donaciones de fin de año. Les recordamos que todas las donaciones a la Comunidad Católica de la Sagrada Familia deben tener el matasellos postal del 31 de diciembre de 2025 como máximo, ser recibidas en la oficina parroquial antes del mediodía del 31 de diciembre de 2025, o depositadas en la cesta de la colecta durante la misa del fin de semana del 27 y 28 de diciembre para que se consideren donaciones deducibles de impuestos para el año 2024. Si tienen alguna pregunta, comuníquense con Ellen en la oficina parroquial al correo electrónico ellenk@hffdl.org. Tengan en cuenta que la Capilla de Adoración del Santísimo Sacramento estará cerrada desde las 12:00 p. m. de Nochebuena hasta el Día de Navidad. Volverá a abrir para la Adoración el viernes 26 de diciembre de 4:00 a. m. a 10:00 p. m. La capilla permanecerá abierta durante el Año Nuevo.

## Nuestro regalo para ustedes esta Navidad

Como regalo de Navidad, los invitamos a llevarse un ejemplar del libro El Corazón del Evangelio: Cómo las Bienaventuranzas nos muestran el plan de Dios para la felicidad, de Sebastian Walshe, O. Praem., que encontrarán en el vestíbulo de la iglesia durante las misas de Nochebuena y Navidad. Un ejemplar por familia, por favor.

## La Parroquia de la Sagrada Familia ofrecerá misas para la Solemnidad de la Santísima Virgen María, Madre de Dios.

Comience el Año Nuevo con la Parroquia de la Sagrada Familia, donde celebraremos varias misas para la Solemnidad de la Santísima Virgen María, Madre de Dios, día de precepto, el miércoles 31 de diciembre y el jueves 1 de enero. El miércoles 31 de diciembre, celebraremos la misa de vísperas de la solemnidad a las 4:00 p. m. en la Parroquia de la Sagrada Familia. El jueves 1 de enero, celebraremos misas a las 8:00 a. m. en la Parroquia de la Sagrada Familia, a las 12:00 p. m. en la Iglesia de Santa María y a las 12:00 p. m. en español en la Parroquia de la Sagrada Familia.

## ¡Jóvenes adultos invitados a la fiesta de Nochevieja!

Jóvenes y estudiantes universitarios que están de vacaciones, ¡celebremos juntos la llegada del Año Nuevo! Acompáñenos a la Misa de Vigilia en la Parroquia Sagrada Familia a las 4:00 p. m. del miércoles 31 de diciembre. Después de la Misa, nos reuniremos en la sala de la chimenea para una breve charla sobre la Consagración a los Santos y a la Virgen María. ¡Luego, quédense a disfrutar de pizza, ensalada, bebidas y juegos hasta las 8:30 p. m.!

## Inscríbase en nuestros grupos pequeños y estudios bíblicos

Este nuevo año, propóngase crecer en su fe y en su relación con el Señor inscribiéndose en uno de nuestros grupos pequeños y estudios bíblicos. Ofrecemos una variedad de temas para ayudarle a aprender más sobre la Iglesia Católica y a formar comunidad con sus compañeros feligreses. Este invierno, las clases incluyen Descubriendo la Adoración, la Pasión y Resurrección de Jesús, los Misterios del Rosario y mucho más. Los grupos comenzarán a reunirse en enero. Para inscribirse, visite [hffdl.org/sm](http://hffdl.org/sm).

## Club de Formación en la Fe para Niños: Aprendiendo sobre la Epifanía

Se invita a los niños y sus familias a unirse a nuestro Club de Formación en la Fe para Niños después de la misa de las 10:00 a. m. en la Parroquia Sagrada Familia el domingo 4 de enero y después de la misa de las 9:00 a. m. en la Parroquia Santa María el domingo 11 de enero para aprender sobre la Epifanía y la Adoración de los Reyes Magos. El programa durará 15 minutos e incluirá un breve video y una manualidad.

## Aprenda sobre las Cinco Devociones de los Primeros Sábados y el Plan de Paz de Nuestra Señora para el Cielo

El 10 de diciembre de 1925, Nuestra Señora y el Niño Jesús se aparecieron a la hermana Lucía dos Santos, una de las tres videntes de Fátima, con una petición y una promesa extraordinarias que siguen siendo cruciales para nuestros tiempos. Únase a nosotros para celebrar el centenario de la petición de Nuestro Señor y Nuestra Señora de difundir la Devoción de los Primeros Sábados con la charla de Sue Vanderscheuren titulada "Las Cinco Devociones de los Primeros Sábados y el Plan de Paz de Nuestra Señora desde el Cielo", el sábado 10 de enero a las 9:00 a. m. en el Salón de la Sagrada Familia. Descubra cómo este mensaje y esta devoción forman parte de la esperanza en la que nos hemos sumergido durante el Año Jubilar de la Esperanza.

## El Ministerio de Mujeres organizará "Compartiendo Nuestro Camino: Un Retiro Matutino" el 18 de enero.

Se invita a las mujeres a un tranquilo retiro matutino de oración, Misa y convivencia en el evento "Compartiendo Nuestro Camino: Un Retiro Matutino" del Ministerio de Mujeres de la Parroquia Sagrada Familia, el sábado 18 de enero, de 7:00 a 10:30 a. m., en la Iglesia y el salón parroquial de la Sagrada Familia. La jornada incluirá Confesión/Adoración, el rezo del Rosario, Misa con el Padre Fernando, desayuno ofrecido por el Grupo de Hombres de la Parroquia Sagrada Familia y una charla de Reese Neumann, feligresa de la parroquia y oradora católica, sobre la perseverancia en la fe a través de su experiencia de adopción, lesiones y sufrimiento redentor. En Inglés

## RESERVA LA FECHA: MISIÓN PARROQUIAL DE CUARESMA EN LA PARROQUIA SAGRADA FAMILIA CON SONJA CORBITT

Domingo 15 al martes 17 de febrero | De 18:30 a 20:00 en la Iglesia Sagrada Familia, 271 Fourth Street Way

Anota en tu calendario la Misión parroquial de Cuaresma 2026 de la Comunidad Católica Sagrada Familia: "Simplemente descansa, recibiendo la presencia renovadora de Dios en los desiertos de tu vida (Un estudio del Éxodo)", con Sonja Corbitt, autora de éxito, locutora ganadora del premio Telly y "evangelizadora católica". Acompaña a Corbitt para aprender sobre la disciplina espiritual, el don y la promesa del descanso a través de la historia del Éxodo. En inglés  
¡Por favor, trae tu Biblia!

## PARTICIPE EN UN RETIRO DE SILENCIO EN LA CASA DE RETIROS JESUITA DEL 15 AL 18 DE ENERO

El diácono Marty Ryan le invita a unirse a él del 15 al 18 de enero en un retiro predicado para hombres en la Casa de Retiros Jesuita en Oshkosh. Este retiro de silencio está inspirado en los Ejercicios Espirituales de San Ignacio de Loyola e invita a los participantes a reflexionar sobre el amor de Dios, contemplar la vida de Cristo y profundizar en la conciencia de cómo Dios actúa en sus vidas. Una mayor profundidad se logra no haciendo más, sino estando plenamente presentes en el momento presente. A medida que la mente se aquietá a través del silencio, la paz y la oración, las distracciones disminuyen y se pueden experimentar las inspiraciones divinas. La casa de retiros, con capacidad para 60 personas, se encuentra en una propiedad de 8,7 hectáreas con árboles frente al lago Winnebago, creando un entorno tranquilo y apacible ideal para la oración y la reflexión. Para obtener más información e inscribirse en este retiro con el diácono Marty, o en otro retiro durante 2026 para hombres, mujeres, parejas o personas en programas de 12 pasos, visite [jesuitretreathouse.org](http://jesuitretreathouse.org). Retiro en Ingles

## CLASE DE EQUILIBRIO Y FUERZA CON MARY JO NEUMANN: COMIENZA EL 2 DE ENERO

Mary Jo Neumann te ayudará a mejorar tu fuerza y equilibrio en su clase de seis semanas. El entrenamiento de equilibrio y movilidad tiene como objetivo que te sientas seguro/a al moverte de un lugar a otro. La clase se impartirá los viernes de 9:00 a 9:40 a. m., a partir del 2 de enero, en el gimnasio de Sacred Heart. Los participantes deben poder caminar sin dispositivos de asistencia, como bastones, andadores o sillas de ruedas. Se recomienda usar zapatillas deportivas y ropa cómoda. Trae tu propia botella de agua. ¡Nuevos participantes son bienvenidos! Para inscribirse, comunícate con Terry al (920) 921-0580 ext. 101. Ten en cuenta que no habrá clase el 26 de diciembre.

## CHARLA SOBRE CÓMO ROMPER EL ESTIGMA. CONCIENCIALIZACIÓN: COMPRENDIENDO EL IMPACTO DE LA ADICCIÓN

El jueves 22 de enero, a las 6:30 p. m., aprenda sobre el impacto de la adicción, la importancia de romper el estigma que la rodea y los recursos disponibles para quienes la padecen. La charla estará a cargo de Jennifer Laning, CSAC, Coordinadora del Tribunal de Drogas del Condado de Fond du Lac, Ellen Buretta, Gerente del Club Gratitud, y otras personas que trabajan con quienes sufren esta enfermedad. La presentación, que tendrá lugar en el Salón Holy Family, también incluirá el testimonio de una familia de la parroquia que perdió a un ser querido a causa de la adicción.

## ¡HOLY FAMILY ESTÁ CONTRATANDO!

Holy Family busca un/a asistente de redes sociales y comunicaciones. El/La asistente de redes sociales y comunicaciones apoyará al Director/a de Comunicaciones y Marketing en la creación e implementación de la estrategia de redes sociales de la parroquia, con un enfoque en fortalecer la presencia de la parroquia en Instagram, Facebook y otras plataformas. La persona en este puesto entrevistará a feligreses para videos e historias fotográficas, de acuerdo con las directrices de la Arquidiócesis de Milwaukee, y, de forma rotativa, colaborará con la transmisión en vivo, la fotografía y la videografía en las misas y eventos parroquiales. Además, preparará y enviará cartas, y realizará entregas semanales de boletines y materiales litúrgicos a las diferentes iglesias. Para obtener más información, visite [hffdl.org/jobs](http://hffdl.org/jobs)

RESUMEN DE LA COLECCIÓN PARROQUIAL	AMONESTACIONES DE BODA	NUESTROS QUERIDOS DIFUNTOS
<b>Del 1 de julio de 2025 al 30 de noviembre de 2025</b>		
Ingresos presupuestados: \$2,952,000	<b>31 de diciembre</b> Kyle Miller y Madeline Keach Sagrada Familia	Que sus almas, y las almas de los fieles difuntos por medio de la misericordia de Dios, descansen en paz.
Ingresos reales: \$2,968,282		<b>Larry Anderson, Tom Gietman, Gloria Lange, Marion McEssey, James Sabel, Michael Schmidt y Dale Stratz</b>
Variación o (déficit): \$16,282		

*¡Gracias por su donación a la Sagrada Familia! Por favor apoye a aquellos que apoyan nuestra parroquia:*

### AUTOMOCIÓN DE VACACIONES

Una empresa automotriz de Mike Shannon  
North Rolling Meadows Drive, Fond du Lac  
[holidayautomotive.com](http://holidayautomotive.com)

### BANCO NACIONAL DE CAMBIO Y FIDEICOMISO

Banca y Préstamos Personales y de Negocios  
130 S. Main St., 346 N. Main St., 676 W. Johnson St.,  
dentro de Festival Foods  
[nebat.com](http://nebat.com)

### CENTRO DE LIMPIEZA PARA EL HOGAR ORECK XL

Aspiradoras y Reparación  
334 Oeste de la calle Scott  
(920) 921-3287

### CONSTRUCCIÓN CAPELLE & DIEDRICH

Construyendo para el futuro  
Desde 1948  
[capellediedrich.com](http://capellediedrich.com) | (920) 921-7830

### CONSTRUCCIÓN SCHUMACHER

Brent Schumacher  
(920) 979-0650

### FEUCHT FINANCIAL GROUP, LLC

Sean Twohig, MS, CFA® - Miembro de la Parroquia  
Sus Inversiones ● Sus Impuestos ● Sus Valores  
N6687 Wrightway Drive, Fond du Lac, WI 54937  
[Feucht.com](http://Feucht.com) | (920) 921-6288

### MEJORAS EN EL HOGAR DE WRIGHTWAY

Joe Mand y Jon Pitzen - Miembros de la parroquia  
235 West Scott Street, Fond du Lac  
[wrightwayconstruido.com](http://wrightwayconstruido.com) | (920) 929-8999

### SEGUROS IMMEL Y SERVICIOS FINANCIEROS

N7592 Camino Taycheedah | (920) 924-6751  
Mike Immel, Matt Immel, Erik O'Brien,  
Bob Benike y Shaun Andrew

### ROSIE MERTEL - Rosiemerten.my.tupperware.com

Ofertas semanales, mensuales y catálogo de línea completa  
miembro de la parroquia  
(920) 979 0247 | 628 Sara Dr., FDL

### SERVICIOS DE SEGUROS FOND DU LAC

Dave Seif, feligrés  
Seguro Médico del Estado  
(920) 922-9100

### SILICA PLUMBING & HEATING, INC.

Para todas sus necesidades de plomería  
N8582 Condado QQ, sílice  
(920) 921-4499 | [silicaplumbing.com](http://silicaplumbing.com)

### TTI Inc.

Camiones de plataforma, especializados, refrigerados y de caja  
secaW2266 Highway B, Eden  
(800) 558-2664 | [ttitrucking.com](http://ttitrucking.com)

Osaic Wealth, Inc., miembro de FINRA/SIPC, ofrece servicios de asesoría en valores e inversiones. Osaic Wealth es de propiedad independiente y otras entidades y/o nombres comerciales, productos o servicios mencionados aquí son independientes de Osaic Wealth.

## **Descubra la diferencia de una educación católica en la Academia St. Mary's Springs**

Estimadas familias de la Parroquia Holy Family:

Todos sabemos que los padres desean que sus hijos crezcan y se conviertan en jóvenes compasivos, capaces y llenos de fe. Uno de los mayores regalos que los padres pueden dar a sus hijos es una educación centrada en Cristo que nutra su mente, cuerpo y espíritu.

En este espíritu de colaboración, quiero compartirles que la Comunidad Católica Holy Family ha proporcionado su información de contacto a nuestra escuela asociada, la Academia St. Mary's Springs (SMSA). Creemos que los beneficios únicos, la sólida formación en la fe y las excelentes oportunidades académicas que ofrece SMSA pueden ser de gran valor para su familia. Como parroquia asociada, las familias de Holy Family tienen preferencia en la admisión, y queremos asegurarnos de que tengan todas las oportunidades para conocer la excepcional educación católica disponible aquí mismo en nuestra comunidad.

Ubicada en Fond du Lac, SMSA es nuestra escuela católica local de preescolar a 12.º grado, dedicada a formar jóvenes en la fe, la excelencia académica, el liderazgo y el servicio. Desde nuestros alumnos más pequeños en preescolar hasta los estudiantes de último año de secundaria que se preparan para la universidad y la vida adulta, SMSA guía a los estudiantes utilizando los valores fundamentales de Ledger Way: Fe, Aprendizaje, Respeto, Liderazgo, Comunidad y Responsabilidad. Estos valores se viven a diario a través de la oración, la adoración, los estudios académicos, las artes, los deportes y el servicio.

Las familias que eligen SMSA experimentan:

- **Una sólida formación académica:** currículo riguroso, puntajes crecientes en los exámenes Forward Exam y ACT, excelentes resultados en los exámenes AP y convenios de doble crédito con la Universidad Marian y el Moraine Park Technical College.
- **Fe en acción:** misa regular, encuentros eucarísticos, retiros y oportunidades de servicio que ayudan a los niños a vivir su fe católica con alegría y confianza.
- **Atención personalizada:** una comunidad escolar unida donde cada niño es conocido, apoyado y animado a alcanzar su potencial dado por Dios.
- **Una verdadera asociación parroquia-escuela:** Holy Family y SMSA trabajan juntas para formar discípulos y líderes para la Iglesia y el mundo.

Debido a que valoramos su papel en nuestra familia parroquial, pronto comenzarán a recibir información directamente de SMSA para ayudarles a explorar las muchas oportunidades disponibles. Les animo a que se informen mejor, hagan preguntas y descubran lo que hace de SMSA un lugar tan especial para nuestros jóvenes.

Las inscripciones ya están abiertas para los grados de preescolar a 12.º, con opciones de ayuda financiera y el Programa de Elección Parental de Wisconsin disponibles. Para obtener más información, comuníquese con Shannon LaLuzerne a través de slaluzerne@smsacademy.org o al 920-322-8012, o visite [www.smsacademy.org](http://www.smsacademy.org).

Sigamos caminando juntos en la fe mientras guiamos a nuestros hijos para que crezcan en sabiduría, amor y servicio, todo para la mayor gloria de Dios.

En Cristo,

Muy Reverendo Ryan J. Pruess

Párroco | Comunidad Católica Holy Family

### **Mass Intentions**

#### **Lunes 22 de diciembre**

**SF 7:00 am:** Los vivos y los difuntos de las familias de Michael y Mary Marola e Irvin y Lucille Possin

**SM 12:00 pm:** Las familias Hamberger y Abitz y Steve Kilpin

#### **Martes 23 de diciembre**

**SF 7:00 am:** Los vivos y los difuntos de la familia de Anthony y Marie Albert.

#### **Miércoles 24 de diciembre**

**SF 7:00 am:** James Hassett

**SM 4:00 pm:** Ben Hoepfner

- Genevieve y Raymond Hoepfner
- Los miembros vivos y fallecidos de las familias Osborn y Herr
- La familia Robert McCrory, Ken y Ethel Grunwald, y Rachelle Schmitt
- Donald y Marian Riese, Barbara Auster y Julie Riese
- Bob Berens
- Los miembros vivos y fallecidos de las familias Drew, Blacker y Giambone
- Los miembros vivos y fallecidos de la familia Vincent Geelan
- Donald Birschbach (Aniversario), RoseMary Birschbach y Betty Freund
- Carl y Frances Gratton y Bill y Vickie Lipske

**SP 4:00 pm:** Los miembros vivos y fallecidos de la familia Walter y Arlene Sesing

- Las familias Bergman, Lamers y Boehrig
- Los miembros vivos y fallecidos de la familia David y Linda Greene
- Shirley Steffes
- Los miembros vivos y fallecidos de las familias Steffes y Laudolff
- Los miembros vivos y fallecidos de la familia Tom y Kay Groeschl
- Kaye Miller

• Los miembros vivos y fallecidos de las familias Hermanns y Comins

**SF 4:00 pm:** Jenna Razner, Robert y Mae Strebe, Jack, Lester y Katherine Thuerwachter, Elsie y Roy Strebe, Pat y Esther Tighe, Shirley Michels y los miembros fallecidos de la familia de Dave Razner

- Christine Buerger-Sitter y Bill Buerger
- Los miembros vivos y fallecidos de la familia de Kenneth y Agatha Loehr
- Mark Anders
- James C. Nett, Don Luby, Marie Luby-McCrory, Mary Silah, Connie Bisson, Lucille Woefle, Bob Caves y Bill Conner
- Los miembros vivos y fallecidos de las familias Nuss y Musso
- Peter Ludovic
- Mark Dreifuerst
- Rock Matera

**Presentación 6:00 pm:** Para las feligreses

**SF 6:00 pm:** Para las feligreses

**SF (española) 8:00 pm:** Para las feligreses

**SF 10:00 pm:** John y Lorraine Jansen y Ann Adler

- Los miembros vivos y fallecidos de la familia Donald Sabel
- Los miembros vivos y fallecidos de las familias Koenig y Boehrig
- Preston Mertens

#### **Jueves 25 de diciembre**

**SF 8:00 am:** Jessica Smith and Family

#### **Jueves 25 de diciembre**

**SF 8:00 am:** Betty Trent

- Dennis Jozwiak y los miembros vivos y fallecidos de la familia de Robert y Virginia Rabe
- Thomas Koehn

**SP 8:00 am:** Henry y Julitta Bertram

**SM 8:00 am:** Carolyn Papenfuss

- Dr. Robert Schuster y Jackie Vollmer
- Los vivos y los difuntos de la familia de Adrian y Viola Schmitz

**SM 10:00 am:** Fr. Joseph Coerber

- Donald Kohlman
- Joseph Develice, Nicholas y Gladys Jaber, y Don Lefeber
- Margarita Rodriguez
- Los miembros vivos y fallecidos de la familia de James y Claudia Zehren
- Preston Mertens

**P 10:00 am:** Les Stueber

- Tony Reese y Steve Anderson

**Nuestro Salvador Resucitado (NRS) 10:00 am:** Para las feligreses

**SF 10:00 am:** Richard y Isabelle Schingen

- William Hoepfner y Monica y Emmanuel Kaiser
- Howard Milller y Ted Miller
- Ann McNamara

• Jean Krueger

• Los miembros de Catholic Financial Life

**SF(española) 12:00 pm:** Para las feligreses

#### **Viernes 26 de diciembre**

**SF 7:00 am:** Eleanor y Chuck Yaeger

**SM 12:00 pm:** Adam, Josie, y Trevor Majerus

**SM (española) 7:00 pm:** Para las feligreses

#### **Sábado 27 de diciembre**

**SF 8:00 am:** Maggie y Pat Rose y familia

**SM 4:00 pm:** Bill Abitz

**SP 4:00 pm:** Veronica Pauze

**SF 4:00 pm:** Krystyna Beer (Aniversario)

#### **Domingo 28 de diciembre**

**P (española) 7:00 am:** Por las intenciones escritas en el libro de oraciones.

**SM 7:15 am:** Michael Ketterhagen

**SF 8:00 am:** Rev. Erwin Henry Matt

**SP 8:30 am:** Jack y Jane Butzler

**SM 9:00 am:** Mary Coerber

**P 10:00 am:** Rev. Steven John Amann

**NRS 10:00 am:** Harold "Bud" y Lillian Schneider

- George Preissner, Gerald Schumacher, Edwin y Wilamina Blatz, John Blatz, Donna y Tom Webb, Jean y Dale Norenberg, y Jerry Gross
- Adam, Josie, y Trevor Majerus

**SF 10:00 am:** Michael Lackas

**SM 11:00 am:** Para las feligreses

**SF(española) 12:00 pm:** Por las intenciones escritas en el libro de oraciones

**Capilla Marian - Dorcas 5:00 pm:** Para la Comunidad Universitaria Mariana

## Recuerdos navideños

Al 15 de diciembre, se han recibido donaciones para flores navideñas en memoria u honor de:

Bill Abitz	Forgotten Souls	Geneva Krebsbach and Family	Helen & Joseph Pisczor	The Thibadeau and Doyle Families
Arthur & Adeline Aigner	John & Jean Fowler	Roman Krebsbach	Bob Pittler	Jack Thuerwachter
Kathleen Aigner	Michelle Rose Fox	William Kremer	Ed & Esther Pitzen	Lester & Katherine Thuerwachter
Ed Anders	John & tina Franken	Joel Kroll	Mr. G. Pommerich	Pat & Ester Tighe
Marge Anders	Marlene Freville	Lester & Jane Krug	Ms. M. Pommerich	Debra Thome-True
Mark Anders	Thomas Gaffney Family	Beverly Kuechler	Mr. & Mrs. Gordon Porter	James Thome
Gloria, Mary & Kathy	A. Michael Gannon	James & Loretta Kuechler	Joseph Possehl	John N. "Toby" Tobin
Anderson	Sarah C.Gannon	Theresa Kulibert	Louis & Gloria Possehl	Froan F. Tobin
Jacob D. Anderson	Jane & Bob Gauthier	John & Elizabeth Kulow	George Preissner	Robert Turinski
Lucille, Lawerence & Steve Anderson	Jack Gebhardt	Frank & Julia Lamb	Larry Randall	Mary Twohig
Charline Andrews	Bety & Jerry Gellings	Melvin, Margaret & Janet Lamb	Marie Rathmann	Donald J. Uelman
Stan & Arthur Arpke	Anna Giambone	Catherine Lang	Jenna Razner	Harrison & Leatrice Vande Streek
Jerry & Fran Bachman	Anthony Giambone, Sr.	George Lang	The Deceased Members of the Dave Razner Family	Alfred & Regina Wagner
Ida & William Balthazor	Anthony Giambone, Jr.	Tony & Rita Lanser	Zoe Reader	John J. Wagner
Don & Marianne Barfknecht	Barbara Giambone	Evelyn & Herman Lauber & Family	Ready Family	Christine & William Waldschmidt
Bruce Becker	Lucille Giambone, Sr.	Joan Lauby	Frank and Jeanette Reinke	Clarence & Alexia Waldschmidt
Elly Becker	Lucille Giambone, Jr.	William & Delia Lauby	Larry Reske	James G. Waldschmidt
James Becker	Del, Sigurd and Dena Gieschen	Ernie & Agnes Laudolff	Mary Lee Reske	John, Bernice & Sandra Warner
Richard & Joan Becker	Carl & Evelyn Giese	Walter & Laverne Lefebre	George & Beverly Rhoades Sr.	Dia Warren
Krystyna B. Beer	Dennis Giese	Donald Lemke	Gregory Rhoades	Kenneth Warren
Virginia & Roy Behmke	Kelroy & Giese Family	Eleanor Lemke	Ryan Rhoades	Linda Warren
Joan Berens	Ray, Millie & Dave Giese	Sara Lemmenes	Donald & Marian Riese	Pamala Warren
Raymond & Frances Berens	Ronald Giese	Lawrence & Lena LaFore	Julie Riese	Shirley Warren
Robert & Timmy Berens	Leone & Al Gloede	Dick Lepinski	Wayne Ristau	Walter Warren
Stephen Beres	Adrian Gratton	Doloris Lepinski	Paul & Marlene Rodenkirch	Howard & Bette Wegner
Alford & Julie Bertram	Dolores (Gannon) Gratton	Edward Lepinski	Joseph Roberts	John, Jim, Mae & Art Wellens
John Bertram	Thomas Gratton	Clarence & Lillian Luby	Fr. Joseph Rohling	Ron & MaryAnn Wenzel
Norman Bertram	MaryJo Grebe	Don Luby	Kathryn & George Roy	Bob & Florene Wessin
Eunice & Clayton Bethke	Clarence & Helen Gruse	Marie Luby McCroy	Paul Ruedinger	Lee White
LeRoy Bierne	The Halfman & Stubbe Families	Peter Ludovic	George Ruf	Andrea Rae Wilhelms
Taylor Billman	Jonathan Hoffmann	Adam Machajewski	Kathy Ruf	Sharon Wilhelms
Donald & RoseMary	Paul & Helen Halfmann	John Machajewski	Louise Ruf	Tom Wilhelms
Birschbach	Alice & Richard Halter	Leonard Machajewski	Delbert Sabel	Sally Williams
Douglas Birschbach	James Hamburgur	Edna Mangan	Donald Sabel	Kenneth Winninghoff
Connie Bisson	Arthur & Dorothy Hausinger	Ralph & Dorothy Matteson	Wayne Sabel	Wally Winninghoff
Harold & Linda Birschbach	Kathryn & John Hautzinger	Irene McArthur	Alysa Sadowski	Rudy & Alice Wirtz
Johnny Blatz	Don & Elda Hayward	Mackenzie McArthur	Ann Sadowski	Alex & Jean Wisocki
John Boeck	Dr. Larry Heller	Mitchel McArthur	Megan Sager	Andrew Wondra
Raymond (Jim) Borzick	Cheryl Helund	Tom & Bernice McCullen	John & Jay Sandberg	World Peace
Raymond & CeLe Borzick	Carol Hencke	Thomas Charles McCullen (USMC-MIA)	Ben Santori	Rick Zabel
Ambrose & Helen Braun	Irene & Henry Herr	McEniry Family	Tom and "Sis" Scannell	Dick & Delores Zakos
Clayton & Sophie Breister	Clem & Agnes Hermanns	Sam McIntosh	Ronald, Joseph, Christina & Melvin Schmitz	James Zangl
Robert Breister	Ervin Hinn Family	Jerry Medina Jr.	Harold & Catherine Schneider	George & Mabel Zasada
Carl & Fay Brockway	Mike Hinn	Alphonse, Kathleen, & Jo Ann Meixensperger	Joe & Katie Schneider	Dawn Zehren-Pass
John Broennimann	Ray & Gen-o Hoepfner	The Menke Family	Mary Katherine Schneider	Jim Zehren
Robert Buday	Marge Hoffman	Phil & Betty Mentzer	Ray & Ann Schneider	Colleen Ziomba
Alma Burkhardt	Mary Hoffman	Tom Mentzer	Terry Schneider	George Zivkovich Family
Audrey Burkhardt	Greg Holthaus	Ben & Catherine Merkel	Victor & Frances Schneider	Glenn Zivkovich
George Burkhardt	Dan Homouth	Ben & Katie Merkel	Dale G. Schob	Nevins Zoch
Gustave Burkhardt	Robert & Jane Hollander	Betty & Don Meyer	Mark & Robert Schob	
Lawrence Burkhardt	Marilyn Hoft	Larry, Barb, Bill, Kathy, Jim Michaels	James J. Schoenberger	
Donald & June Burns	Jackie Holmes	Leo & Doris Huck	Charles Schwartz Family	
Father Vic Capriolo	Bill Hoover	Lester Franklin Huck	Justin Scott	
Lee & Esther Casetta	Leo & Doris Huck	Lester & Isabelle Huck	Jeanne Secor	
Bob Caves	Deacon Larry Hughes	Jean Huiras	Glenroy & Rosemary Seling	
Paul Cerny	Gordon & Alice Immel	Gordon & Alice Immel	Timothy P. Seling	
The Children & Unborn & Gaza	Nicholas & Gladys Jaber	Clarence and Helen Jagdfeld	Ray & Roy Shannon	
Rita Ciske	Ernest & Delores Jauer	Ernest & Delores Jauer	Leo & Eileen Shea	
Fr. Joseph Coerber	Ronald & Kathy Jauer	Ronald & Kathy Jauer	Tim Shea	
The Coerber/Schmidt Family	Lyn Jaye	Lyn Jaye	Red & Evelyn Shepro	
Mr. & Mrs. Kenneth Cole	Daniel Joel	Daniel Joel	John & Gertrude Sheridan	
Bill Conner	Wm & Loretta Jung	Wm & Loretta Jung	Mary Silah	
Halley & Helen Crouch	Carol & Steven Kaiser	Carol & Steven Kaiser	Alan Sippel	
Ron & Lynne Cunzenheim Family	Margaret & Henery Kaiser	Margaret & Henery Kaiser	Dee Sippel	
Maragaret Daniels	Sue & De Kaiser	Sue & De Kaiser	Ernie & Polly Sippel	
Bill DeGuire	Dean & LaVere Kammer	Dean & LaVere Kammer	"Swede" and Wilma Smedberg	
Bob DeGuire	John & Shirley Karl	John & Shirley Karl	Mary Smith	
Jerry Van Deraa	Fritz & Jean Karls	Fritz & Jean Karls	David W. & Dorothy M. Snider	
David Develice	Steve Karls	Steve Karls	Jim Soll	
Merrill & Mildred Develice	Carole King	Carole King	Leo & Evelyn Soll	
Rudy, Joe, Stan & David Develice	Edgar Kahlow Family	Edgar Kahlow Family	Neal & Betty Soll	
Joseph C. Disterhaft	Frank & Margaret Kelly	Frank & Margaret Kelly	Norma Stahl	
Mark Dreifuerst	Raymond Kelly Jr.	Raymond Kelly Jr.	Steffes Families	
Helen Drew	Raymond & Virginia Kelly Sr.	Raymond & Virginia Kelly Sr.	Mark Stephany	
Kate Drew	Robert Kelly	Robert Kelly	Richard & Valeria Stephany	
Jack & Cindy Duel	Gloria Kelroy	Gloria Kelroy	Sandra Stephany	
Joe Duel	Mr. & Mrs. Herman Kempf	Mr. & Mrs. Herman Kempf	James Sperling	
Mary Duel	Ray & Marian Ketter	Ray & Marian Ketter	Raymond Spring	
Roy & Doris Duel	David Donald King	David Donald King	Connie Stefanski	
Carl & Agnes Duley	Gilbert Knauer	Gilbert Knauer	Marvin Stefanski	
John & Mary Duley	Lucille Knauer	Lucille Knauer	Mike Stefanski	
Aryn Elizabeth	Tom Knauer	Tom Knauer	Pam Stefanski	
Daniel Entringer	John B. & Grace King	John B. & Grace King	Theresa Sternitzky	
Zeno & Carol Entringer	Thomas Koehn	Thomas Koehn	Flores & Stoegbauer Families	
Felix	Donald Kohlman	Donald Kohlman	Robert & Mae Strebe	
David Feyen	Leo & Sylvia Kohlmann	Leo & Sylvia Kohlmann	Roy & Elsie Strebe	
Darwin & Celicia Fisher	Joan & Andy Kohlmann	Joan & Andy Kohlmann	John Stefczak	
Edward D. Fenner Family	Edward & Elsie Kraemer	Edward & Elsie Kraemer	Margaret Stewart	
Marie Fernandes Murphy	The William Kranig Family	The William Kranig Family	Josh Stueber	
Ann Marie Flood	Andrew J. Kraus	Andrew J. Kraus	Les Stueber	
William Focht	Joe & Geny Kraus	Joe & Geny Kraus	Wm. Stueber	
Thomas & Beatrice Ford	Samuel S. Kraus	Samuel S. Kraus	Harvey Petrie	
			Robert Pflum & Schmitt	
			Families	
			Elliot Pickett	

**Se ha hecho todo lo posible para garantizar que esta lista sea completa y precisa. Cualquier nombre o corrección que se reciba después del 15 de diciembre se publicará en una fecha posterior.**